

2017 CYCLO-CROSS WORLD CHAMPIONSHIPS

BIELES LUXEMBOURG





GUIDE DES MEDIAS MEDIA GUIDE



SOMMAIRE CONTENTS

Message de bienvenue de l'UCI UCI Welcome Message	3
Message de bienvenue du Comité d'Organisation Organising Committee Welcome Message	4
Le cyclo-cross au Luxembourg Cyclo-cross in Luxemburg	5
Programme des compétitions Competition Programme	7
Programme des événements médias Programme of Media Events	8
Carte du parcours Map of the course	9
Informations aux médias Media Information	10
Election des représentants du cyclo-cross au sein de la Commission des Athlètes de l'UCI	
Election of cyclo-cross representatives on the UCI Athletes' Commission in Bieles	14
Comité Directeur de l'UCI UCI Management Committee	15
Organigramme du Comité d'Organisation Organising Committee Management	16
Contacts médias UCI-CO UCI-OC Media contacts	17

MESSAGE DE BIENVENUE DE L'UCI UCI WELCOME MESSAGE



Chers représentants des médias.

les Championnats du Monde Cyclo-cross UCI n'étaient plus venus au Luxembourg, et c'est avec une grande joie que l'Union Cycliste Internationale (UCI) voit l'événement majeur de la saison retourner sur les terres du Grand-Duché.

Que de chemin parcouru depuis les Mondiaux de 1968 par le cyclo-cross! La discipline n'a cessé en effet depuis lors d'élargir son horizon, par-delà la Belgique et ses voisins, épicentre historique du cyclo-cross, mouvement consacré par l'organisation de la première édition de l'événement hors d'Europe, en 2013 à Louisville, aux Etats-Unis.

Notre Coupe du Monde UCI, nouvellement soutenue par Telenet, sponsor titre de la série, comptait en 2016/2017 neuf manches dans cinq pays, dont les Etats-Unis. La saison prochaine, une nouvelle destination devrait rejoindre la compétition.

En 2016 à Heusden-Zolder (Belgique), par ailleurs, une nouvelle classe d'âge était introduite aux Championnats du Monde, avec la catégorie des Femmes Moins de 23 ans. Internationalisation et développement du cyclisme féminin sont bien à l'œuvre dans le cyclo-cross.

Sur le terrain. Bieles devraient nous offrir un duel sans retenue entre les deux meilleurs coureurs du moment, le Belge Wout van Aert, Champion du Monde UCI en titre, et le Néerlandais Mathieu Van der Poel, vainqueur un an plus tôt à Tabor, en Dear media representatives, République tchèque. Qui remportera la belle?

Du côté des Femmes, qui viendra disputer Voilà près de 50 ans que le maillot arc-en-ciel à la Championne du Monde UCI en titre Thalita De Jong (Pays-Bas): Sanne Cant (Belgique), Caroline Mani (France), deuxième l'an passé, ou Christine Majerus (Luxembourg), qui jouera à fond sa carte d'outsider sur son terrain?

> Le rayonnement de notre sport commence avec les athlètes sur les compétitions, mais a besoin de l'exposition que lui offrent les médias. Nous vous remercions, médias audiovisuels, publications écrites et en ligne, et photographes, pour votre présence indispensable.

> Il ne me reste plus qu'à vous souhaiter un excellent travail autour du spectacle promis par les coureurs et les coureuses, Elite, Moins de 23 ans et Juniors, ainsi que des différentes manifestations prévues autour de cet événement

Je vous souhaite à toutes et à tous de très bons Championnats du Monde.

It has been nearly 50 years since the UCI Cyclo-cross World Championships came to Luxembourg, and it is with great joy that the Union Cycliste Internationale (UCI) sees the main event of the season return to the land of the Grand Duchy.

Cyclo-cross has come a long way since the 1968 World Championships! The discipline has not stopped broadening its horizons since, moving beyond Belgium and its neighbours - the historic epicentre of cyclo-cross - and this movement was crowned by the hosting of the first edition of the event outside Europe in 2013, in Louisville, United States.

Our 2016/2017 UCI World Cup - newly supported by Telenet, the series' title sponsor - saw a total of nine legs across five countries, including the United States. Next season, a new destination is expected to join the competition.

In addition, in 2016 at Heusden-Zolder (Belgium), a new age class was introduced to the World Championships, with the Women Under 23 category; internationalisation and the development of women's cycling are integral to cvclo-cross.

On the ground, Bieles should offer us a hardfought duel between the two best riders at the current time, the Belgian Wout van Aert - reigning UCI World Champion - and the Dutchman Mathieu Van der Poel, winner a year earlier in Tabor, Czech Republic. Who will win the decider?

On the Women's side, who will challenge reigning UCI World Champion Thalita De Jong (Netherlands) for the Rainbow Jersey: Sanne Cant (Belgium), Caroline Mani (France) - second last year - or Christine Majerus (Luxembourg), who will be looking to maximise her outsider billing on home terrain?

The influence of our sport begins with the athletes in competition, but also requires the exposure offered by the media. We thank you - audiovisual media, written and online publications, and photographers - for your vital presence.

It only remains for me to wish you a fantastic time working at the spectacle promised by the Elite, Under 23 and Junior riders, as well as at the different events planned around this standout occasion.

I wish you all a very enjoyable World Championships.

Brian Cookson Président de l'UCI **UCI** President

MESSAGE DE BIENVENUE DU COMITÉ D'ORGANISATION ORGANISING COMMITTEE WELCOME MESSAGE



Bieles, capitale du cyclocross en 2017

En tant que députémaire de la commune Sanem, je suis très fier de pouvoir accueillir la 68e édition des Championnats du Monde Cyclo-cross UCI 2017 à Bieles (Belvaux), et je vous souhaite à toutes et à tous la bienvenue.

Après presqu'un demisiècle, le Luxembourg

retrouve sa place sur la carte du cyclo-cross avec l'organisation de ces Championnats du Monde Cyclo-cross UCI 2017 - un des plus grands événements sportifs des dernières décennies dans notre pays et la cinquième organisation nationale de ce genre.

cet événement sportif, ces mondiaux vont non seulement contribuer à la promotion du cyclocross, mais également à la promotion de la région du Sud du pays, la Red Rock Region – les Terres Rouges ou encore en Luxembourgeois, le Minett.

Je suis convaincu que cet événement phare de l'année 2017 représente une chance unique pour notre région et pour la commune de Sanem, avec ses localités de Bieles (Belvaux), Ehlerange, Sanem et Soleuvre. C'est un honneur de pouvoir vous montrer cette région au passé si riche (patrimoine industriel, mines et sidérurgie, etc.) et au futur si prometteur (développement du «nouveau Belval», implantation de l'Université du Luxembourg, etc.). Laissez-vous convaincre que l'ancien bassin minier des Terres Rouges a su se trouver une nouvelle identité en alliant Bieles, cyclo-cross capital in 2017 ancienne histoire, nouvelles technologies et charme touristique.

Le site de Belval à Bieles (Belvaux) représente cette nouvelle identité mieux que tout autre - un site qui s'embellit d'année en année et promis à un bel avenir. Je vous invite tous à découvrir ce patrimoine exceptionnel qui est à visiter.

Le Luxembourg ressent une grande affinité pour le cyclo-cross depuis près d'un siècle, et je suis fier que la localité de Bieles (Belvaux) ait été choisie par l'UCI pour les Championnats du Monde 2017 sur le site de Belval.

Le mérite en revient à l'engagement du Comité d'Organisation qui a travaillé avec énergie et dévouement au niveau de la réalisation de cette manifestation sportive exceptionnelle afin que l'on puisse partager des moments inoubliables ensemble à Bieles (Belvaux) lors de cette fête du cyclisme.

Aux cyclistes, à la presse, aux invités et aux Avec 30 000 spectateurs qui sont attendus pour visiteurs venus de près et de loin, je souhaite un séjour inoubliable dans la commune de Sanem ainsi que dans la région du Sud.

> Vive les Championnats du Monde Cyclo-cross UCI 2017 à Bieles!

As Mayor of the commune of Sanem and its Member of Parliament, I am very proud to welcome the 68th edition of the UCI Cyclo-cross World Championships to Bieles (Belvaux), and may I welcome every one of you too.

After almost half a century, Luxembourg has again found its place on the cyclo-cross map by organising these 2017 UCI Cyclo-cross World Championships - one of the largest sporting events of the last few decades in our country, and the fifth time it has been hosted here.

With 30,000 spectators expected to attend this sporting event, these World Championships will not only contribute to the promotion of cyclocross, but also to the promotion of the southern region of the country, the Red Rock Region - in French, les Terres Rouges, or in Luxembourgish, le Minett.

I am convinced that this flagship event of 2017 represents a unique opportunity for our region and the commune of Sanem, with its towns of Bieles (Belvaux), Ehlerange, Sanem and Soleuvre. It is an honour to be able to showcase this region, which has such a rich past (with its industrial heritage, the mining and steel industries, etc.) and such a promising future (with the development of 'new Belval', the establishment of the University of Luxembourg, etc.). See for yourselves how the former mining area of les Terres Rouges was able to find a new identity combining ancient history, new technologies and tourist charm.

The Belval site in Bieles (Belvaux) represents this new identity better than any other - it is a site that is growing every year and promises an attractive future; I encourage you all to discover this exceptional heritage.

Luxembourg has felt a great affinity for cyclocross for almost a century, and I am proud that the town of Bieles (Belvaux) was chosen by the UCI for the 2017 World Championships on the

Credit must also go to the Organising Committee whose energy, dedication and commitment to their work in setting up this exceptional sporting event will mean that we can share unforgettable moments together in Bieles (Belvaux) during this festival of cycling.

To the cyclists, the media, guests and visitors from near and far, I wish you an unforgettable stay in the commune of Sanem and in this southern region.

Long live the 2017 UCI Cyclo-cross World Championships in Bieles!

Georges Engel

Député-maire de Sanem Member of Parliament and Mayor of Sanem

LE CYCLO-CROSS AU LUXEMBOURG CYCLO-CROSS IN LUXEMBURG

Une petite nation, de grands coureurs

Les coureurs luxembourgeois ont toujours réussi à se faire remarquer positivement, non seulement sur route avec notamment les François Faber, Nicolas Frantz, Charly Gaul, Jean Kirchen et les frères Andy et Fränk Schleck, mais aussi en Cyclo-cross où le Luxembourgeois Félix Neyen fut le premier champion national en 1920.

En 1926, lors du Critérium International de Cross Cyclo-pédestre, précurseur des Championnats du Monde Cyclo-cross UCI, Jempy Engel se classe deuxième derrière le grand champion français Francis Pélissier. Mais il a fallu attendre 1935 pour voir Josy Mersch gagner cette même épreuve devant le Français Charles Vaast et le Luxembourg finir également en tête du classement par nations.

Dans les années 1940 et 1950, le Luxembourg connaît de nombreux coureurs pratiquant avec succès le Cyclo-cross, dont Bim Diederich, Johny Goedert, Jang Goldschmit, Roger Jacobs, Jean Kirchen, Nicolas Morn, Georges Richartz, Jengy Schmit (huit fois champion national) et surtout le grand champion que fut Charly Gaul. En 1956 et 1962, l'ange de la montagne se classe à d'excellentes cinquièmes places lors des Championnats du Monde Cyclo-cross UCI, un réel exploit pour un non-puriste.

Dans le courant des années 1960 et 1970, les coureurs luxembourgeois ne réalisent aucun résultat notable hormis la septième place de Lucien Zeimes dans le bourbier de Saccolongo (Italie) en 1979. A la fin des années 1970, Claude Michely, habitant aujourd'hui de Bieles (Belvaux), un vrai technicien en matière de Cyclo-cross, commence sa carrière, une carrière qui trouve son apothéose avec une médaille de bronze

dans l'épreuve des professionnels à Munich en 1985, année où Klaus-Peter Thaler gagne devant un certain Adrie van der Poel.

Au tournant du siècle, Jempy Drucker junior fait son apparition dans les sous-bois et réalise des résultats remarquables dans les courses de la Coupe du Monde UCI. En 2006, Jempy prend la huitième place dans la catégorie Espoirs. Par la suite, il retourne sur la route où il devient un redouté sprinter et gagne une étape du Tour d'Espagne en 2016.

Aujourd'hui, les Gusty Bausch, Vincent Dias Dos Santos, Christian Helmig... font vibrer les fans locaux de cyclo-cross. Scott Thiltges, récent champion national en Elite, mais aussi un Lex Reichling, Félix Keiser, Félix Schreiber et Luc Turchi, des débutants et juniors très talentueux, sont quant à eux prêts à prendre la relève.

Du côté des Femmes, Christine Majerus, Suzie Godart, Nathalie Lamborelle et Edie Rees sont les fers de lance du cyclo-cross luxembourgeois. Majerus, chef de file de la délégation du Grand-duché, réussit actuellement une saison fantastique et assume également le rôle d'ambassadrice de Bieles 2017.

Certes, les Championnats du Monde Cyclo-cross UCI 2017 ne sont pas la première manifestation de ce genre organisée au Luxembourg, mais la dernière organisation d'une telle envergure remonte à près d'un demi-siècle.

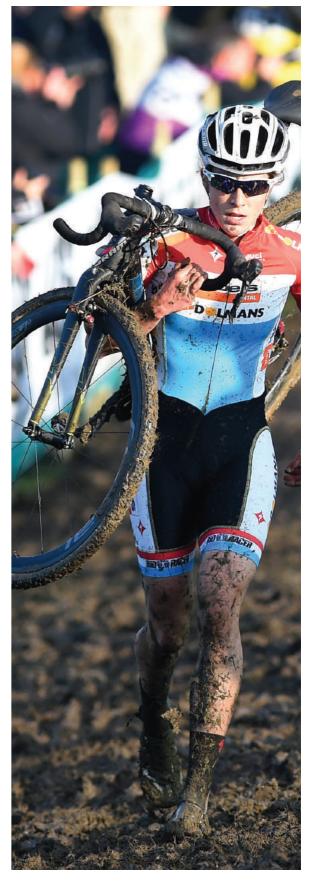
La Fédération du Sport Cycliste Luxembourgeois, qui fête son centenaire en 2017, s'est déjà vu confier à plusieurs reprises l'organisation de cette épreuve mondiale et à chaque fois, ce fut une réussite totale:

- •1947 Critérium International de Cross cyclopédestre à Luxembourg/Baumbusch.
- •1951 Organisation de la 2e édition des

Championnats du Monde Cyclo-cross UCI officiels également dans la forêt du Baumbusch.

- Au tournant du siècle, Jempy Drucker junior fait son apparition dans les sous-bois et réalise des **1956** Ce même site du Baumbusch prête de nouveau ses décors aux Championnats du Monde.
 - •1962 Les Mondiaux se déroulent sur les hauteurs du Galgenbierg à Esch-sur-Alzette.
 - •1968 Les Championnats du Monde Cyclo-cross UCI s'organisent non loin du Centre Européen à Luxembourg-Kirchberg.

Outres ces organisations prestigieuses, le Luxembourg a également accueilli des épreuves de Cyclo-cross comptant pour la Coupe du Monde UCI au vélo-club Endurance Leudelange dans les années 1990, ainsi que le Championnat du Monde militaires en 2002 à Luxembourg-Cessange sur le circuit « Josy Mersch ».



LE CYCLO-CROSS AU LUXEMBOURG CYCLO-CROSS IN LUXEMBURG

A small nation with great riders

Riders from Luxembourg have always managed to stand out in the right way, not only on the road with the likes of François Faber, Nicolas Frantz, Charly Gaul, Jean Kirchen and brothers Andy and Fränk Schleck, but also in cyclo-cross where Luxembourg's Félix Neyen was the first national champion back in 1920.

In 1926, at the Critérium International de Cross Cyclo-pédestre - the precursor to the UCI Cyclo-cross World Championships - Jempy Engel finished second behind the great French champion Francis Pélissier. However, it took until 1935 to see Josy Mersch win the same event ahead of the Frenchman Charles Vaast, and also see Luxembourg finish top of the nations' rankings.

In the 1940s and 1950s, Luxembourg saw several of its riders compete successfully in cyclo-cross, including Bim Diederich, Johny Goedert, Jang Goldschmit, Roger Jacobs, Jean Kirchen, Nicolas Morn, Georges Richartz, Jengy Schmit (eighttime national champion) and most notably the great champion that was Charly Gaul. In 1956 and 1962, the 'Angel of the Mountains' secured excellent fifth-place finishes at the UCI Cyclocross World Championships, an impressive feat for a non-specialist.

During the 1960s and 1970s, no rider from Luxembourg achieved any notable results, with the exception of Lucien Zeimes' seventh place in the heavy mud of Saccolongo (Italy) in 1979. At the end of the 1970s, Claude Michely (now a Bieles/Belvaux resident), a genuine technician of cyclocross, began his career – one in which the high point was a bronze medal in the professionals'

event in Munich in 1985, a year when Klaus-Peter Thaler won ahead of a certain Adri van der Poel.

At the turn of the century, Jempy Drucker Jr appeared on the scene and achieved some remarkable results during UCI World Cup races and in 2006, finished eighth in the U23 category. He subsequently returned to the road where he became a feared sprinter and won a stage of the Vuelta a España in 2016.

Today, the likes of Gusty Bausch, Vincent Dias Dos Santos and Christian Helmig are exciting local cyclo-cross fans. There are also several talented beginners and juniors ready to take over the baton, including Scott Thiltges - recent national Elite champion - Lex Reichling, Felix Keiser, Félix Schreiber and Luc Turchi.

On the Women's side, Christine Majerus, Suzie Godart, Nathalie Lamborelle and Edie Rees are the spearheads of cyclo-cross in Luxembourg. Majerus, leader of the Grand Duchy's delegation, is currently in the midst of a fantastic season and has also taken on the role of Bieles 2017 ambassador.

Certainly the 2017 UCI Cyclo-cross World Championships are not the first event of its kind to be held in Luxembourg, but the last event on this scale was almost half a century ago.

The Luxembourg Cycling Federation, which is celebrating its centenary in 2017, has already hosted this global event several times, and on each occasion it has been a complete success:

- •1947 Critérium International de Cross Cyclopédestre in Luxembourg / Baumbusch.
- •1951 2nd official edition of the UCI Cyclocross World Championships, also in the forest of Baumbusch.

- •1956 The same Baumbusch location again provided the setting for the World Championships.
- •1962 The World Championships took place on the hills of Galgenbierg in Esch-sur-Alzette.
- •1968 The UCI Cyclo-cross World Championships were held not far from the European Centre in Luxembourg-Kirchberg.

Besides these prestigious events, Luxembourg has also hosted cyclo-cross events counting towards the UCI World Cup (at the Endurance Leudelange Cycling Club) in the 1990s, and the 2002 World Military Championship in Luxembourg-Cessange on the 'Josy Mersch' circuit.





PROGRAMME DES COMPÉTITIONS COMPETITION PROGRAMME

JEUDI THURSDAY	09:00-11:00	INSPECTION DU CIRCUIT PAR L'UCI UCI COURSE INSPECTION
26.01.2017	14:00-16:00	ENTRAÎNEMENT OFFICIEL OFFICIAL TRAINING
VENDREDI FRIDAY	09:00-12:00	CONFIRMATION DES PARTANTS RIDERS CONFIRMATION
27.01.2017	10:00-12:00	ENTRAÎNEMENT OFFICIEL OFFICIAL TRAINING
	14:00-16:00	ENTRAÎNEMENT OFFICIEL OFFICIAL TRAINING
	17:00-17:30	RÉUNION DES DIRECTEURS SPORTIFS TEAM MANAGERS MEETING
SAMEDI SATURDAY	09:00-10:30	ENTRAÎNEMENT OFFICIEL OFFICIAL TRAINING
28.01.2017	11:00	CHAMPIONNATS DU MONDE CYCLO-CROSS UCI 2017 - HOMMES JUNIORS
	11.00	2017 UCI CYCLO-CROSS WORLD CHAMPIONSHIPS - MEN JUNIOR
	11:45-12:30	ENTRAÎNEMENT OFFICIEL OFFICIAL TRAINING
	13:00	CHAMPIONNATS DU MONDE CYCLO-CROSS UCI 2017 - FEMMES MOINS DE 23 ANS
	15.00	2017 UCI CYCLO-CROSS WORLD CHAMPIONSHIPS - WOMEN UNDER 23
_	14:00-14:30	ENTRAÎNEMENT OFFICIEL OFFICIAL TRAINING
	15:00	CHAMPIONNATS DU MONDE CYCLO-CROSS UCI 2017 - FEMMES ÉLITE
	15.00	2017 UCI CYCLO-CROSS WORLD CHAMPIONSHIPS - WOMEN ELITE
DIMANCHE SUNDAY	09:00-10:30	ENTRAÎNEMENT OFFICIEL OFFICIAL TRAINING
29.01.2017	11:00	CHAMPIONNATS DU MONDE CYCLO-CROSS UCI 2017 - HOMMES MOINS DE 23 ANS
	11.00	2017 UCI CYCLO-CROSS WORLD CHAMPIONSHIPS - MEN UNDER 23
	12:15-14:30	ENTRAÎNEMENT OFFICIEL OFFICIAL TRAINING
	15:00	CHAMPIONNATS DU MONDE CYCLO-CROSS UCI 2017 - HOMMES ÉLITE
	15.00	2017 UCI CYCLO-CROSS WORLD CHAMPIONSHIPS - MEN ELITE



PROGRAMME DES ACTIVITÉS MÉDIAS PROGRAMME OF MEDIA EVENTS

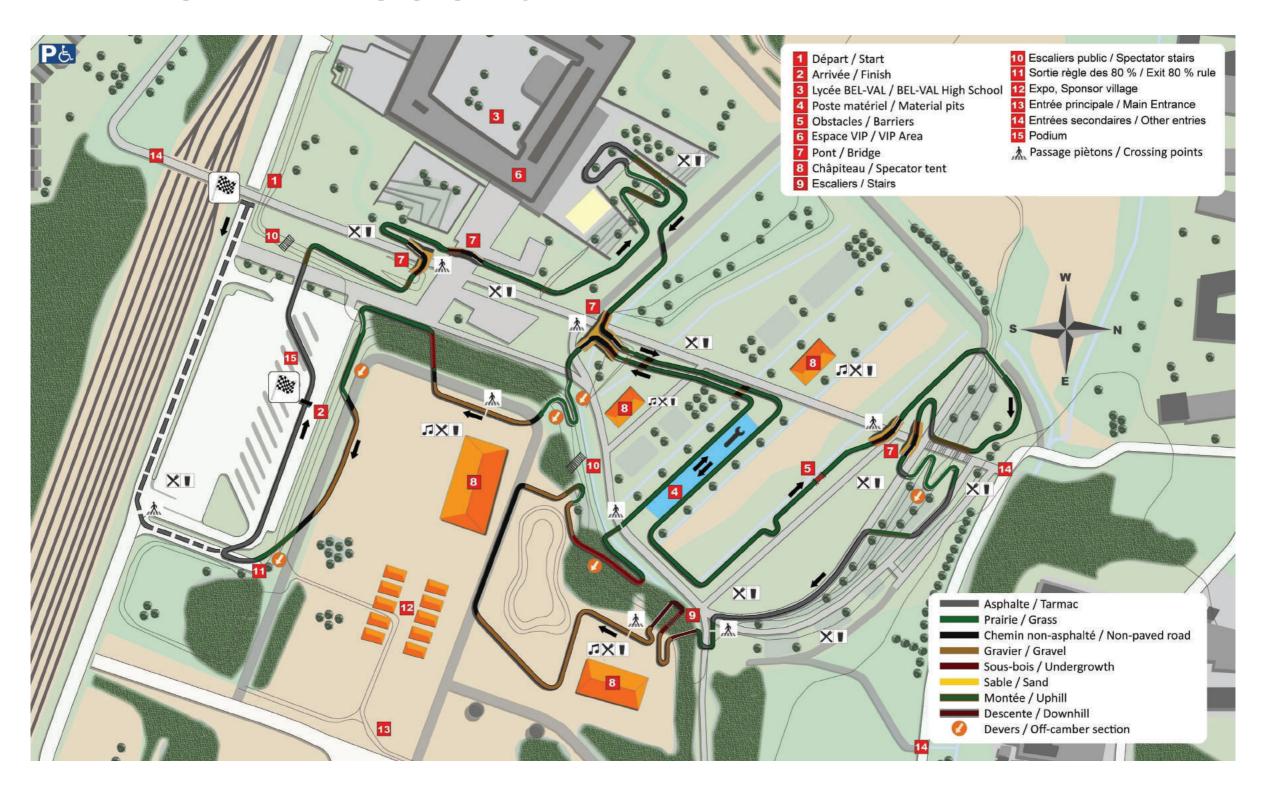
EVENT	DATE	TIME	PLACE
SÉANCE D'INFORMATION UCI-CO AUX PHOTOGRAPHES UCI-OC PHOTOGRAPHERS' BRIEFING	VENDREDI 27 JANVIER FRIDAY 27 JANUARY	16H15-16H45 16:15-16:45	CENTRE DES MÉDIAS, SALLE DE CONFÉRENCE DE PRESSE MEDIA CENTRE, PRESS CONFERENCE ROOM
PRÉSENTATION DES CHAMPIONNATS DU MONDE CYCLO-CROSS UCI 2018 2018 UCI CYCLO-CROSS WORLD CHAMPIONSHIPS PRESENTATION	VENDREDI 27 JANVIER FRIDAY 27 JANUARY	19H-20H 19:00-20:00	ARTIKUSS, SANEM
RÉUNION DU COMITÉ DIRECTEUR UCI UCI MANAGEMENT COMMITTEE MEETING	VENDREDI 27 JANVIER FRIDAY 27 JANUARY	8H30-17H 08:30-17:00*	
CONFÉRENCE DE PRESSE DU PRÉSIDENT DE L'UCI UCI PRESIDENT'S PRESS CONFERENCE	SAMEDI 28 JANVIER SATURDAY 28 JANUARY	10H-11H 10:00-11:00	CENTRE DES MÉDIAS, SALLE DE CONFÉRENCE DE PRESSE MEDIA CENTRE, PRESS CONFERENCE ROOM

^{*} Les réunions du Comité Directeur de l'UCI ne sont pas ouvertes aux médias. Ces derniers seront informés de toutes décisions prises par le biais d'un communiqué de presse et à l'occasion de la conférence de presse du Président de l'UCI le samedi matin.

UCI Management Committee meetings are not open to media. Media shall be informed about any decisions taken via a press release and at the UCI President's press conference on Saturday morning.



CARTE DU PARCOURS MAP OF THE COURSE



INFORMATION AUX MÉDIAS MEDIA INFORMATION

Centre d'Accréditation

Le Centre d'Accréditation est situé à 2,5 km du site, à l'Administration Communale de Sanem – 60 rue de la Poste, 4477 Sanem, Luxembourg.

Horaires

Mercredi 25 janvier 2017	09h00-18h00
Jeudi 26 janvier 2017	09h00-17h00
Vendredi 27 janvier 2017	09h00-18h00
Samedi 28 janvier 2017	09h00-17h00
Dimanche 29 janvier 2017	08h30-12h00.

Centre des Médias

Le Centre des Médias est situé sur le parcours, dans les locaux du Lycée Bel-Val, au 100 Avenue du Blues, Esch-Belval L-4368, Luxembourg. Il sera ouvert du jeudi 26 janvier (11h00) jusqu'au dimanche soir.

Horaires

Jeudi 26 janvier 2017	11h00-20h00
Vendredi 27 janvier 2017	09h00-20h00
Samedi 28 janvier 2017	08h00-20h00
Dimanche 29 janvier 2017	08h00-20h00

Voici les principaux services et les principales installations fournies au Centre des Médias :

Bureau d'accueil

Le Bureau d'accueil viendra en aide aux utilisateurs pour les questions concernant les services aux médias, les informations d'ordre général, les informations spécifiques aux médias, les objets trouvés, et l'orientation sur le/ en dehors du site.

Salle de travail

Les journalistes accrédités y trouveront des postes de travail équipés de prises d'alimentation

électrique, et de connexions Internet filaires et Wi-Fi. Ils pourront également utiliser des imprimantes /photocopieurs et suivre les courses sur des écrans TV. Ils bénéficieront par ailleurs d'un service d'assistance informatique.

Zone mixte

La zone mixte est un espace couvert où les médias accrédités pourront interviewer les coureurs immédiatement après leur arrivée.

Des espaces spécialement affectés aux détenteurs de droits, aux non détenteurs de droits et à la presse écrite seront délimités dans cette zone mixte.

Comme les années précédentes, tous les coureurs seront directement orientés vers la zone mixte, à l'exception des trois premiers. Les coureurs terminant sur le podium seront retenus pour de brèves interviews avec le diffuseur hôte / la cérémonie de remise des récompenses / des interviews individuelles en direct avec les chaînes TV, avant d'être conduits vers la zone mixte dans un deuxième temps.

Salle de conférences de presse

Située dans le Centre des Médias, la salle de conférences de presse présente une capacité de 80 places assises. L'ensemble des médias accrédités seront conviés aux conférences de presse du vainqueur et des coureurs classés deuxième et troisième. Ces conférences se tiendront après chaque compétition, suite à la cérémonie de remise des récompenses et au passage en zone mixte.

Un service de traduction en anglais et en français sera assuré sur chaque conférence de presse.

Casiers informations

Les résultats des compétitions ainsi que les

Accreditation Centre

The Accreditation Centre is located 2.5km away from the venue at the Administration Communale de Sanem – 60 rue de la Poste, 4477 Sanem, Luxembourg.

Operating schedule

Wednesday 25th January 2017	09:00-18:00
Thursday 26th January 2017	09:00-17:00
Friday 27th January 2017	09:00-18:00
Saturday 28th January 2017	09:00-17:00
Sunday 29th January 2017	08:30-12:00

Media Centre

The Media Centre is on the course, hosted by the Lycée Bel-Val located 100 Avenue du Blues, Esch-Belval L-4368, Luxembourg. It will operate from Thursday 26 January (11:00) until Sunday evening.

Operating schedule

Thursday 26th January 2017	11:00-20:00
Friday 27th January 2017	09:00-20:00
Saturday 28th January 2017	08:00-20:00
Sunday 29th January 2017	08:00-20:00
The main facilities provided at t	ha Madia Cant

The main facilities provided at the Media Centre include:

Welcome desk

The Welcome Desk will provide support on media service matters, general information, specific media information, lost and found, and support finding locations inside and outside the venue.

Media workspace

Provides working stations for accredited media, equipped with power sockets, cabled internet

connections and wireless Wi-Fi, printers/copiers, TV screens to follow the races and IT support.

Mixed Zone

The Mixed Zone is a covered area where accredited media can conduct interviews with athletes immediately after they finish their race.

Separate allocated areas for Rights holders, Non-Rights holders and Written Press will be set up in the Mixed Zone.

As per previous years, all riders will be conducted through the Mixed Zone, except for the top three riders, who will be retained for the Host Broadcaster flash interview / award ceremony / unilateral live TV interviews before being brought back to the Mixed Zone afterwards.

Press Conference Room

Located within the Media Centre, the Press Conference Room has a capacity of 80 seats. All accredited media are welcome to attend the press conferences of the winner and the riders placed 2nd and 3rd, which will occur after the end of each competition, the award ceremony and the Mixed Zone.

Translations will be available in English and French in each press conference.

Pigeonholes

Competition results and other relevant information will be placed in pigeonholes for all accredited media to access.

Lockers

Lockers will be at the disposal of photographers to store their equipment. Locker keys can be collected from the Media Welcome Desk.

Catering

Soup and light refreshments are offered

INFORMATION AUX MÉDIAS MEDIA INFORMATION

autres informations importantes seront déposés dans des casiers, auxquels l'ensemble des médias accrédités auront accès.

Casiers verrouillables

Pour ranger leur matériel en toute sécurité, les photographes auront à leur disposition des casiers verrouillables, dont les clés pourront être retirées au Bureau d'accueil des médias.

Restauration

Des soupes et des snacks seront offerts aux médias accrédités au Centre des Médias. Les journalistes trouveront d'autres possibilités de restauration payantes dans la zone commerciale située à proximité du parking des médias.

Un service de restauration payant sera proposé aux diffuseurs dans le salon de la zone TV.

Listes de départ et résultats

Les listes de départ et les résultats de chaque épreuve seront disponibles dans le Centre des Médias et la zone TV dès leur communication par les commissaires de course.

Ces documents seront également disponibles dans la rubrique Cyclo-cross du site www.uci.ch.

Parking

Un parking accessible aux médias est situé à 500 m de la zone d'arrivée. Il sera relié au Centre des Médias par un service de navette. Pour accéder au parking, les médias devront se procurer un laissez-passer auprès du Centre d'Accréditation.

Chasubles

Chasubles pour photographes et diffuseurs

Les photographes, le personnel des diffuseurs ainsi que les journalistes vidéo travaillant pour des sites web seront tenus de porter des chasubles. Numérotées et strictement personnelles, ces chasubles ne seront pas remplacées en cas de perte. Elles sont réparties en différentes couleurs en fonction des groupes qu'elles identifient.

Les photographes et les diffuseurs seront tenus de porter leur chasuble et leur accréditation.

Les photographes pourront retirer leurs chasubles au Centre des Médias, tandis que les diffuseurs devront récupérer les leurs dans le camion-bureau de la production TV, dans la zone TV.

Les chasubles des diffuseurs pourront être récupérées et retournées aux horaires suivants.

Jour	Distribution	Retour
Vendredi 27 janvier 2017	17h00-17h30	
Samedi 28 janvier 2017	9h30-10h00	17h30-18h00
Dimanche 29 janvier 2017	9h30-10h00	18h00-18h30

L'UCI demandera une caution de 50€ en espèces pour les chasubles diffuseurs.

Catégories de chasubles

Il existe deux couleurs de chasubles photographes :



Accès toutes zones



Accès toutes zones sauf ligne d'arrivée

to accredited media at the Media Centre. Additional catering will be available at the cost of the journalists at the shopping area nearby the media parking.

For broadcasters, the TV Compound Lounge will provide catering, at the cost of broadcasters.

Entry lists

Start lists and results for each event will be made available in the Media Centre and TV compound as soon as they are received from the race commissaires.

They will also be available at www.uci.ch under the Cyclo-cross section.

Parking

A parking accessible to media is located 500m from the finish area. A shuttle service will connect the parking to the Media Centre. To access the parking, media shall retrieve a pass at the Accreditation Centre.

Bibs

Photographer and Broadcaster Bibs

Bibs are required to be worn by photographers, staff of broadcasters, as well as video journalists working for websites. The bibs are numbered, strictly personal and cannot be replaced in case of loss. They are separated into different colour categories per the group they represent.

Photographers and broadcasters must wear both their bib and accreditation.

Photographers can collect their bibs at the Media Centre, whilst broadcaster bibs must be picked-up at the TV production office truck in the TV Compound.

Broadcaster bibs will be handed out and can be returned during the following times

Day	Distribution	Collection
Friday 27th January 2017	17:00-17:30	
Saturday 28th January 2017	9:30-10:00	17:30-18:00
Sunday 29th January 2017	9:30-10:00	18:00-18:30

For the broadcaster bibs, the UCI charges a deposit of EUR 50 in cash only.

Bib categories

Photographer bibs come in two colours:

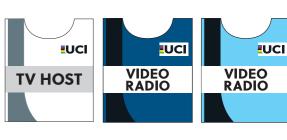


All access area



All access area except Finish Line

Broadcaster bibs come in three colours:



Host broadcaster Rig

Rights holder

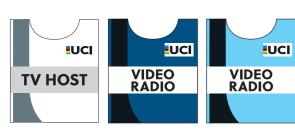
Non-Rights holder

Photographers' briefing

A photographers' briefing is planned on Friday 27 January (16:15) in the Media Centre's press conference room. Bibs will be distributed at the

INFORMATION AUX MÉDIAS MEDIA INFORMATION

Il existe trois couleurs de chasubles diffuseurs :



Diffuseur hôte

Détenteurs de droits

Non détenteurs de droits

Photographes

Un briefing à destination des photographes sera organisé dans la salle de conférences de presse du Centre des Médias le vendredi 27 janvier (16h15). Les chasubles seront remises lors de ce briefing et pendant toute la durée de l'évènement. Une carte professionnelle de presse / photographe ou une caution de 50€ sera demandée en échange de la chasuble.

Contact : Laura Folchi, Coordinatrice Wings Media Centre

Prises de vue

Les droits permettant de filmer l'événement in extenso sont réservés aux parties autorisées. Les prises de vue destinées à une diffusion (même en ligne) ne seront possibles que sur obtention d'une autorisation écrite de l'UCI. Pour de plus amples détails, veuillez vous adresser au contact diffuseurs.

Médias audiovisuels

Tous les accès au site pour les médias de diffusion audiovisuelle (chaînes de télévision, sites web, blogs vidéo, radios, etc.) seront régis en fonction des différents accords de partenariat (diffuseur hôte, détenteurs de droits, non détenteurs de droits).

Afin de disposer du meilleur service possible et des accès au site requis, les équipes devront retirer leurs chasubles aux horaires indiqués cidessus dans la zone TV.

Contact: Tobias Friedrich, Coordinateur des Services de Diffusion et de Production TV UCI

Accès général et restrictions

Les membres de l'équipe du diffuseur hôte, en chasubles grises, auront accès à l'ensemble des zones afin d'assurer un signal télévision de toute première qualité correspondant aux normes de l'Union Européenne de Radio-Télévision.

L'équipe du diffuseur hôte est donc le seul média audio-visuel autorisé à accéder à la ligne d'arrivée pendant l'événement.

Tous les autres médias seront identifiables avec des chasubles différentes et auront accès à la zone mixte dans les conditions décrites cidessus.

Aux abords du poste de matériel, seuls les détenteurs de droits seront autorisés à filmer, avec des caméras RF sans fil, la zone du directeur sportif, mais pas le poste de matériel proprement dit.

Accès au Centre des Médias

Les équipes TV des partenaires médias de l'UCI auront accès au Centre des Médias pour monter et télécharger leurs vidéos. Toutefois, pour des raisons d'ordre organisationnel, nous les prions de ne pas occuper l'espace du Centre des Médias lorsqu'elles n'en ont pas besoin.

briefing but also throughout the event. Bibs require a deposit of EUR 50 or a professional press/photographer card.

Responsible person: Wings Media Centre Coordinator Laura Folchi

Filming

The rights for continuous filming of the event are restricted to the authorized parties. Filming for broadcast (including online) may only take place by written permission of UCI. Please refer to the broadcast contact details.

Broadcast media

All access to the venue for audiovisual broadcast media (TVs, websites, video blogs, radios etc.) will be organised per the different tiers of partnership (Host Broadcaster, Rights holders, Non-Rights holders).

To provide crews with the best possible service and the required venue access, bibs must be collected at the above-mentioned times at the TV compound.

Responsible person: UCI TV Production and Broadcast Services Coordinator Tobias Friedrich

General access and restrictions

The Host Broadcaster's team, wearing grey bibs, will be allowed to access all areas to ensure a first-class television signal at European Broadcasting Union's standard.

The Host Broadcaster's team is therefore the only audio-visual media allowed to access the finish line during the event.

All other media will be recognisable with other bibs and will have access to the Mixed Zone as described above. Close to the pit area, only wireless RF cameras from Rights holders can film in the team manager's area but not in the pit area itself.

Access to Media Centre

UCI media partners' TV crews and camera operators can access the Media Centre for the edit and the upload of videos. However, for organisational reasons, we kindly request that they do not to occupy the centre space when not needed.

INFORMATION AUX MÉDIAS MEDIA INFORMATION

Suivre les Championnats du Monde Cyclo-cross UCI 2017

Retransmission en direct

Suivez les Championnats du Monde Cyclocross UCI 2017 sur TV.UCI.CH et facebook.com/UCICyclocross.

En cas de géoblocage, vous trouverez des informations complémentaires sur les programmes TV de nos partenaires dans la rubrique Suivez les événements UCI du site web de l'UCI.

Partenaires TV de l'événement

L'UCI a le plaisir de vous présenter ses partenaires de diffusion pour l'événement. Pour les dernières mises à jour, veuillez consulter le site web de l'UCI.

Pays	Diffuseur
Belgique	VRT Sporza
	RTBF
Danemark	TV 2

États-Unis d'Amérique Universal HD

France La chaîne L'Equipe

RAI Sport Italie RTL Lux Luxembourg TV 2 Norvège Nouvelle-Zélande Sky TV Pays-Bas NOS TV Pologne TVP République tchèque Czech TV Singapour Starhub

Informations en ligne

Site officiel des Championnats du Monde Cyclocross UCI 2017 :

http://bieles2017.lu/.

Site officiel de l'Union Cycliste Internationale (UCI) pour le cyclo-cross :

http://www.uci.ch/cyclo-cross/ucievents/2017-cyclo-cross-uci-cyclo-cross-world-championships/172478017/

Pour les toutes dernières informations, suiveznous sur les réseaux sociaux :

Facebook: Facebook.com/UCICyclocross

Twitter UCI: Twitter.com/UCI CX

Twitter.com/UCI cycling

Instagram : Instagram.com/UCI_cycling
Snapchat : Snapchat/UCI Cycling

Le hashtag officiel de l'événement est

#Bieles2017

Follow the 2017 UCI Cyclo-cross World Championships

Watch the event live

Watch the 2017 UCI Cyclo-cross World Championships live on TV.UCI.CH and facebook. com/UCICyclocross.

When geo-blocked, more information regarding partners' TV schedules will be made available on the "Watch UCI Events" section of UCI's website.

Event broadcast partners

The UCI is pleased to announce its broadcast partners for the event. For the latest updates, please consult the UCI's website.

Country	Broadcaster
Belgium	VRT Sporza
	RTBF
Czech Republic	Czech TV
Denmark	TV 2

France La chaîne L'Equipe Italy RAI Sport RTL Lux Luxemburg Netherlands NOS TV New Zealand Sky TV Norway TV 2 TVP Poland Singapore Starhub United States of AmericaUniversal HD

Online information

The official website for the 2017 UCI Cyclo-cross World Championships is

http://bieles2017.lu/.

The official page of the Union Cycliste Internationale (UCI) for Cyclo-cross is

http://www.uci.ch/cyclo-cross/ucievents/2017-cyclo-cross-uci-cyclo-cross-world-championships/172478017/

For all the most up-to-date information, follow us on social media:

Facebook: Facebook.com/UCICyclocross

UCI Twitter: Twitter.com/UCI CX

Snapchat: Snapchat/UCI Cycling

Twitter.com/UCI cycling

Instagram: Instagram.com/UCI_cycling

The official event hashtag is

#Bieles2017

LE CYCLO-CROSS VA ÉLIRE À BIELES SES REPRÉSENTANTS À LA COMMISSION DES ATHLÈTES UCI CYCLO-CROSS TO ELECT ITS UCI ATHLETES' COMMISSION REPRESENTATIVES IN BIELES

Dans le cadre du renouvellement de l'ensemble des Commissions de l'UCI en 2017, la Commission des Athlètes va élire ses nouveaux membres. Ce processus débutera avec le cyclo-cross aux Championnats du Monde à Bieles, et se répètera pour toutes les disciplines lors de leurs Championnats du Monde respectifs.

A cette occasion, l'UCI va donner plus de poids à la voix des sportifs.

2015, la Fédération Internationale accroit la représentativité des disciplines en son sein.

Auparavant réservée aux disciplines olympiques (route, piste, BMX et mountain bike) et au paracyclisme, la parité hommes/femmes sera étendue à l'ensemble des 8 disciplines, parmi lesquelles le cyclo-cross.

Présidée depuis juin 2015 par Bobbie Traksel (NED), la Commission passera de 12 à 16 membres en 2017, avec un Président toujours élu par ses pairs et siégeant au Comité Directeur de l'UCI, l'organe exécutif de la Fédération qui officie sous l'autorité du Congrès.

Deux représentants du cyclo-cross vont ainsi être élus à Bieles par les coureurs. Pour être éligibles, les candidats doivent être en activité ou récemment retraités, et s'être déclarés avant le 18 janvier. Les athlètes prenant part aux Championnats du Monde Elite pourront voter.

Le vote aura lieu sur le site de compétition entre vendredi et dimanche et les résultats seront communiqués dimanche après-midi sur le site internet de l'UCI.

Les membres de la Commission seront élus pour une durée de quatre ans, avec un mandat effectif à partir du Congrès UCI de 2017, et ce jusqu'à celui de 2021.

As part of the revamp of all UCI Committees in 2017, the Athletes' Commission will elect its new members. This process will begin with cyclocross at the World Championships in Bieles, and will be repeated for all disciplines at their respective World Championships.

The UCI will take this opportunity to give more weight to the athletes' voices.

After modernising the Commission in 2015, Après avoir modernisé la Commission en the International Federation is increasing the representation of the disciplines under its

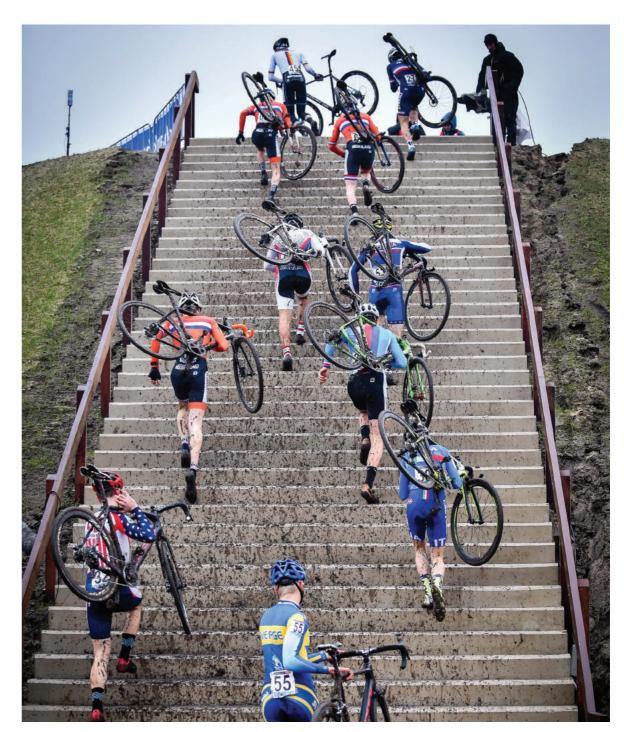
> Men/women parity - which had previously been reserved for the Olympic disciplines (road, track, BMX and mountain bike) and para-cycling - will be extended to all 8 disciplines, including cyclo-

> The Commission has been chaired by Bobbie Traksel (NED) since June 2015. It will increase from 12 to 16 members in 2017 and will continue to have a President elected by his/her peers who will serve on the UCI Management Committee, the executive body of the Federation operating under the authority of the Congress.

> Two cyclo-cross representatives will therefore be elected by riders in Bieles. In order to be eligible, candidates must be active or recently retired, and have declared their intention to stand before January 18. Athletes taking part in the Elite World Championships will be able to vote.

> The vote will take place at the competition venue between Friday and Sunday and the results will be published on the UCI website after the World Championships.

> The Commission members shall be elected for a term of four years, with a mandate effective between the 2017 and 2021 UCI Congresses.



COMITÉ DIRECTEUR DE L'UCI UCI MANAGEMENT COMMITTEE

Président | President

M. / Mr Brian COOKSON (GBR)

Vice-présidents | Vice-Presidents

Dr Mohamed Wagih AZZAM (EGY)

Mme / Ms Tracey GAUDRY (AUS)

M. / Mr David LAPPARTIENT (FRA)

Membres | Members

M. / Mr Mohammed BEN EL MAHI (MAR)

M. / Mr Hee Wook CHO (KOR)

M. / Mr Renato DI ROCCO (ITA)

M. / Mr Artur LOPES (POR)

M. / Mr Igor Viktorovich MAKAROV (RUS)

M. / Mr Emin MÜFTÜOGLU (TUR)

M. / Mr José Manuel PELAEZ (CUB)

M. / Mr Mike PLANT (USA)

M. / Mr Marian STETINA (CZE)

M. / Mr Harald Tiedemann HANSEN (NOR)

M. / Mr Tom VAN DAMME (BEL)

Membres cooptés | Co-opted members

M. Bobbie TRAKSEL (NED) en qualité de Président de la Commission des Athlètes | Mr Bobbie TRAKSEL (NED) as President of the Athletes' Commission

M. Boo Woong CHOI (KOR) en qualité de Secrétaire Général de la Confédération Asiatique de Cyclisme (ACC) | Mr Boo Woong CHOI (KOR) as Secretary General of the Asian Cycling Confederation (ACC)



COMITÉ D'ORGANISATION ORGANISING COMMITTEE

Président | President

Eric Leyder

Vice-président | Vice-President

Roger Hutmacher

Vice-président | Vice-President

Christian Leyder

Trésorier Treasurer

Roland Bouché

Secrétaire | Secretary

Romain Mazouin

Membres | Members

Lionel Sassel

Christophe Tamai

Philippe Wesquet

Alain Conter

Erny Gindorff

Député-maire de la commune de Sanem et représentant de la commune | Deputy Mayor of Sanem municipality and representative of the municipality

Georges Engel

Président « Le Guidon Bieles » et représentant « Le Guidon Bieles » President of « Le Guidon Bieles » and representative of « Le Guidon Bieles »

Giulio Allegrini

Ancien Président de la Fédération du Sport Cycliste Luxembourgeois (FSCL) et représentant de la FSCL | Former President of the Fédération du Sport Cycliste Luxembourgeois (FSCL) and representative of the FSCL

Jean Regenwetter.



CONTACTS MÉDIAS UCI-CO UCI-OC MEDIA CONTACTS

Attaché de Presse UCI UCI Press Officer

Louis Chenaille

+41 79 198 7047

louis.chenaille@uci.ch

Coordinateur des Services Production et Diffusion TV | UCI TV Production and Broadcast Services Coordinator

Tobias Friedrich

+41 76 204 9807

tobias.friedrich@uci.ch

Coordinateur des médias numériques et sociaux | UCI Digital and Social Media Coordinator

Alexandre Roty

+41 79 932 72 28

alexandre.roty@uci.ch

Manager Centre des Médias | Media Centre Manager

Nico Dick

+32 497 04 09 12

nico dick@hotmail.be

Coordinatrice Wings du Centre des Médias | Wings Media Centre Coordinator

Laura Folchi

l.folchi@wingsmedia.it

Producteur Diffuseur Officiel | Host Broadcaster Producer

Paul van Koelen

+31 653 276 788

info@visieonair.com

